

СТАТЬЯ 7.

(Внесение в общий государственный бюджет)

Средства, необходимые для обслуживания прямого государственного долга, регулируемого данным Распоряжением, зачисляются в общий государственный бюджет.

СТАТЬЯ 8.

(Дополнительные стандарты)

1. Министр финансов посредством Исполнительного декрета устанавливает иные дополнительные правила, необходимые для реализации мероприятий, утвержденных в настоящем Распоряжении.

2. Ко всему, что не противоречит по своему характеру, применяются Казначейские Облигации, которые рассматриваются в данном Распоряжении, а также, альтернативно, правовой режим Прямого Государственного Долга.

СТАТЬЯ 9.

(Сомнения и упущения)

Сомнения и упущения, возникшие в результате толкования и применения настоящего Распоряжения, разрешаются Президентом Республики.

СТАТЬЯ 10.

(Вступление в силу)

Настоящий Указ Президента вступает в силу со дня его опубликования.

Публикуется.

Луанда, 31 декабря 2013 года.

Президент Республики, ЖОЗЕ ЭДУАРДО ДУШ САНТУШ.

Указ Президента № 15/14**10 января**

Политика сохранения и устойчивого обновления водных биологических ресурсов требует от государства принятия соответствующих регулирующих мер для обеспечения ответственного доступа к их использованию и эксплуатации.

Необходимо обеспечить защиту и сохранение некоторых видов, находящихся под угрозой исчезновения, а также связанных с ними видов и мест их обитания;

Необходимо усилить принятие мер по управлению рыболовством и аквакультурой в соответствии со статьей 10 Закона 6-A/04 от 8 октября, Закона о водных биологических ресурсах, а также других применимых законодательных актов по управлению рыбными ресурсами;

В соответствии с пунктом 1 статьи 120 и пунктом 3 статьи 125 Конституции Республики Ангола Президент Республики издает следующие указы:

СТАТЬЯ 1.

(Утверждение)

Настоящим утверждаются меры по управлению морским рыболовством, континентальным рыболовством и аквакультурой на 2014 год, перечисленные в приложении к настоящему президентскому указу, неотъемлемой частью которого они являются.

СТАТЬЯ 2.

(Координация и руководство)

Министерство рыбного хозяйства отвечает за координацию и надзор за осуществлением политики в области водных биологических ресурсов.

СТАТЬЯ 3.

(Сомнения и упущения)

Сомнения и упущения, возникшие в связи с толкованием и применением настоящего Распоряжения, разрешаются Президентом Республики.

СТАТЬЯ 4.

(Вступление в силу)

Настоящий Указ Президента вступает в силу со дня его опубликования.

Высоко оценена Экономической комиссией Совета министров в Луанде 11 декабря 2013 года.

Публикуется.

Луанда, 31 декабря 2013 года.

Президент Республики, ЖОЗЕ ЭДУАРДО ДУШ САНТУШ.

**МЕРЫ ПО УПРАВЛЕНИЮ МОРСКИМ РЫБОЛОВСТВОМ,
ВНУТРЕННИМ РЫБОЛОВСТВОМ И
АКВАКУЛЬТУРОЙ НА 2014 ГОД**

СТАТЬЯ 1.

(Цель)

Эти управленческие меры в первую очередь направлены на адаптацию потенциала вылова к имеющемуся потенциалу биологических водных ресурсов и аквакультуры.

СТАТЬЯ 2.

(Мониторинг и использование оборудования EMC и GPS)

1. Все суда, включая моторные маломерные бытовые рыболовецкие суда, должны быть оснащены на борту GPS.

2. Все промышленные и полупромышленные рыболовные суда, независимо от их орудий лова, общей длиной от 15 метров должны иметь на борту оборудование для непрерывного мониторинга EMC (VMS) в соответствии с

действующим законодательством.

3. Все рыболовецкие суда должны иметь на борту наблюдателей за рыбным промыслом, определенных министром рыболовства.

СТАТЬЯ 3.

(Запретные периоды)

1. В 2014 году периодами запреты вылова являются:
 - a) Январь и февраль для ловли глубоководных креветок (*Parapenaeus longirostris* и *Aristeus varidens*) вдоль ангольского побережья;
 - b) Январь и февраль для полупромышленного вылова прибрежной гамбы по всему ангольскому побережью;
 - c) Октябрь и ноябрь для ловли крабов по всему ангольскому побережью;
 - d) Январь, февраль и март для ловли омаров по всему ангольскому побережью;
 - e) Август, сентябрь и октябрь для ловли двустворчатых моллюсков в закрытых заливах, а именно в Луанде, Лобито, Томбе и других районах, которые должны быть определены;
 - f) Июль, август и сентябрь для траления демерсальных рыб вдоль ангольского побережья;
 - g) Май, июнь, июль и август для ловли ставриды, за исключением Южной зоны.
2. Для промысла ставриды в Южной зоне должны быть под запретом период с мая по июнь выше 13° южной широты.
3. Ограничения не распространяются на ловлю сардинеллы.
4. Эстуарии рек считаются хрупкими системами, и любая промысловая деятельность запрещена там.

СТАТЬЯ 4.

(Допустимый размер сетки рыболовных снастей)

Минимальный разрешенный размер ячеек:

- a) 50 мм для глубоководных креветок;
- b) 80 мм для демерсальных рыб, кроме капской мерлузы;
- c) 110 мм для капской мерлузы;
- d) 100 мм для ловли крабов;
- e) 25-30 мм для осадной ловли.

СТАТЬЯ 5.

(Прилов)

1. Для целей введенных в настоящее время мер под промыслом какого-либо ресурса (вида) понимается промысел, на который выдаются соответствующие права на промысел и лицензии.
2. Вид, пойманный одновременно в ходе направленного промысла и не имеющий лицензии, считается приловом или сопутствующим видом.
3. Вся рыба, пойманная демерсальными траулерами (рыба и креветки), должна быть упакована для продажи, желательно на внутреннем рынке.
4. Дополнительно пойманная этими судами фауна также должна быть упакована для сбыта или передана получающим судам, имеющим лицензию для этой цели.
5. Процент прилова при направленном промысле выглядит следующим образом:
 - a) 15% ставриды от общего улова на борту для траления демерсальных рыб;
 - b) 200 тонн в год на отлов головоногих при демерсальном траловом промысле.
6. Все виды прилова, превышающие указанные в предыдущих подпунктах, должны возвращаться в пользу государства в соответствии со статьей 25 (1) (a) и (b), а лица, ответственные за них, должны быть подвергнуты мерам наказания, соответствующим нарушению.

СТАТЬЯ 6.

(Биологический пробоотбор)

1. Национальный институт рыбопромысловых исследований (Instituto Nacional de Investigaç o Pesqueira (INIP)) должен приступить к реализации Национальной программы биологического отбора проб в портах и местах выгрузки.
2. Подача образцов для Национальной программы биологического отбора проб является обязательной и бесплатной для Национального института рыбопромысловых исследований, их количества определяются в инструкциях, издаваемых министром рыбного хозяйства.
3. Для выполнения поставленных задач Национальный институт рыбопромысловых исследований может в рамках Национальной программы биологического отбора проб интегрировать своего наблюдателя на борт рыболовецких судов, в частности промышленных и полупромышленных судов.
4. Мелкие рыболовецкие суда должны обеспечить отбор проб в местах выгрузки.

СТАТЬЯ 7.

(Требование к статистической отчетности)

1. Предоставление статистической информации посредством заполнения бортового рыболовного журнала и карты улова судовладельцами является обязательным для всех рыболовных судов промышленного и полупромышленного флотов до восьмого числа месяца, следующего за промысловым рейсом, независимо от применяемых снастей, а также распространяется на сопутствующие виды улова.
2. Разделение по видам рыб, которые обычно группируются в класс различные или другие виды, является обязательным для того, чтобы можно было реально ознакомиться с конкретным составом улова и облегчить работу по

оценке запасов.

3. Что касается мелкомасштабного рыболовства, то статистическая информация по-прежнему представляется с использованием действующих в настоящее время моделей.

4. Несоблюдение положений предыдущих пунктов подлежит наказанию в соответствии со статьей 235(1) Закона о водных биологических ресурсах.

СТАТЬЯ 8.

(Предельная квота на вылов рыбы на 2014 год)

1. Система квот устанавливается в соответствии с ОДУ (общий допустимый улов)/ ТАС (Total Admissível de Captura)), установленным в статье 9, с уделением приоритетного внимания предприятиям с наземной инфраструктурой переработки и преобразования продукции.

2. Сумма квот на вылов, выделяемых на 2014 год, не должна превышать величину ОДУ, предусмотренную в следующей статье.

СТАТЬЯ 9.

(Общий допустимый улов)

Общий допустимый улов (ОДУ) за 2014 год показан в таблице ниже:

Пункт	Ресурсы/группа ресурсов	ОДУ 2014 е.п.Тонн
I	Ракообразные и моллюски (a)	4,552
a)	Креветки (Parapenaeus longirostris)*	1,200
b)	Креветка пальчатая/листадо (Aristeus varidens)*	700
c)	Глубоководный краб	1,200
d)	Головоногие	1,400
e)	Прибрежная креветка гамба *	52
II	Пограничные виды (b)	96,143
a)	качучо (игольник) и другие окуневые	11,321
b)	горбыль	18,458
c)	Помадазиевые	21,312
d)	Груперы	584
e)	Мерлузы ангольские	2,436
0	Капский хек	10,133
g)	Марионга (Marionga)	14,000
h)	Другие виды	17,899
III	Пелагики (c)	266,869
a)	Ставрида (Carapau do Cunene) **	55,000
b)	Ставрида (Carapau do Cabo) ***	30,000
c)	Сардинеллы	150,000
d)	Макрель королевская	10,000
e)	Скумбрия	14,000
0	Другие виды	7,869
	ИТОГО (Т) + (ТТ)+(ТТТ)	367,564

СТАТЬЯ 10.

(Предел промыслового усилия)

1. Традиционный промысел:

Количество судов, работающих в 2014 году, устанавливается в размере пяти тысяч пятисот (5500) судов.

2. Невод:

a) На промысел с применением невода в 2014 году рекомендуется лицензировать не более 90 судов со следующим водоизмещением:

i) 84 (восемьдесят четыре) судна с валовым тоннажем (Tonelagem de Arqueação Bruta (TAB)) не более 250 тонн и вместимостью трюма не более 120 м³.

ii) 6 (шесть) судов с валовым тоннажем (Tonelagem de Arqueação Bruta (TAB)) свыше 250 тонн и вместимостью трюма 120 м³.

iii) Лицензию на пробную эксплуатацию имеют 6 (шесть) судов с валовым тоннажем (Tonelagem de Arqueação Bruta (TAB)) свыше 250 тонн и менее 800 тонн, с вместимостью трюма 120 м³.

3. Промышленный демерсальный промысел:

Для демерсального траления, за исключением креветочного, на 2014 год рекомендуется лицензирование 40 (сорока) судов с максимальной мощностью двигателя не более 1500 л.с:

a) Ярусный лов — для промышленного ярусного лова рекомендуется лицензировать 7 (семь) судов на 2014 год;

b) *Жаберный промысел* — для жаберного промысла рекомендуется, чтобы 18 (восемнадцать) судов получили лицензию на 2014 год, а жаберная сеть должна иметь следующие характеристики:

- (i) состоять из 200-400 полотен длиной по 50 метров каждое, что соответствует, соответственно, 10 и 20 км.
- ii) Максимальная высота 10 метров.
- iii) Минимальный размер ячейки 100 мм.
- iv) Максимальное время погружения, 24 часа.

4. Рамки:

До тех пор, пока не будут проведены дальнейшие исследования, этот промысел считается полупромышленной, и в качестве меры предосторожности должны лицензироваться сети с количеством рамок до 12.

5. Глубоководные креветки:

a) Общее промысловое усилие для глубоководного ресурса креветок фиксируется на 25 (двадцати пяти) судах с максимальным пределом мощности двигателя на судно в 1200 л.с;

b) В целом доля глубоководного лова креветок составляет 60% для креветок и 40% для листад.

6. Краб:

a) В 2014 году промысловое усилие для промысла краба будет ограничено 2 (двумя) промышленными и 2 (двумя) полупромышленными судами;

b) Количество ловушек на одну линию на судне для промышленного ловли крабов должно быть ограничено суточным усилием не более 1500 ловушек.

7. Прибрежная креветка гамба:

Общее промысловое усилие для ресурса прибрежных креветок ограничено максимум четырьмя (4) судами.

8. Головоногие:

a) Промысловое усилие, направленное на головоногих в 2014 году, ограничено шестью (6) полупромышленными судами.

b) Для ловли каракатиц и осьминогов рекомендуются ловушки и орудия лова в горшках, а для кальмаров - джигтерские снасти, при этом промысловая деятельность должна сопровождаться научными наблюдениями.

9. Промысел глубоководного тунца:

Совокупное промысловое усилие на ресурсе глубоководного тунца ограничивается лицензированием 100 судов, и каждое предприятие может лицензировать максимум 10 (десять) судов.

10. Все уловы, произведенные в соответствии со статьями 5 и 9, за исключением глубоководного тунца, должны выгружаться в портах, рыболовных терминалах или основных причалах, которые должны быть включены в соответствующую лицензию или свидетельство на промысел для целей надзора и контроля со стороны Национальной службы по надзору за рыболовством и аквакультурой Министерства рыбного хозяйства.

11. Промысел прилова:

a) В 2014 году 6 (шесть) судов имеют лицензию на сбор и транспортировку вспомогательных видов;

b) Суда, нацеленные на хек, не подлежат лицензированию.

c) При демерсальном траловом промысле хек ловится как вид прилова.

СТАТЬЯ 11.

(Режим замены судна)

Суда под иностранным флагом по контракту или фрахту, которые по каким-либо причинам выходят из промысла, могут быть заменены только при условии наличия водного ресурса.

СТАТЬЯ 12.

(Зарезервированные и промысловые акватории)

1. Установлены следующие особо охраняемые акватории:

a) Вся протяженность территориального моря до 4 морских миль, а также континентальные воды зарезервированы для традиционного рыболовства и могут простираются до 8 миль в северной части от Амбриза до Кабинды;

b) По всей длине морской платформы за пределами бухт и портов две (2) мили зарезервированы для национальных полупромышленных промысловых судов с неводами;

c) По всей длине морской платформы за пределами бухт и портов площадь в четыре (4) мили отведена для судов для ловли крабов с клетками, а также для спортивной и развлекательной рыбалки;

d) Промысел креветок гамба ведется за пределами зоны четырех (4) миль;

e) Промысел крабов в южной зоне должен вестись на глубине более 400 метров для сохранения нерестилища;

f) В зоне между 13° и южной границей с Республикой Намибия траление разрешается только за пределами 12 миль.

2. Установлены следующие рыболовные зоны:

a) Для неводов при промышленном рыболовстве в заливах и портах за пределами шести (6) миль и в других районах за пределами четырех (4) миль от берега;

b) Для неводов при полупромышленном рыболовстве в заливах и портах за пределами четырех (4) миль и в других районах за пределами двух (2) миль от побережья;

c) Для ярусного лова в бухтах и портах за пределами восьми (8) миль и в остальных районах за пределами шести (6) миль;

d) Для жаберных орудий лова, демерсального трала в полупромышленном рыболовстве, в заливах и портах за пределами десяти (10) миль и в других районах за пределами шести (6) миль от берега и на глубине, равной или превышающей 50 метров;

е) Для демерсального траления и промышленного рыболовства, в бухтах и портах создаются следующие промысловые зоны:

- i. Для судов с валовым тоннажем (ТАВ) менее 300 тонн за пределами 10 (десяти) миль от побережья и в других районах за пределами 8 миль и на глубине 50 метров и более;
- ii) Для судов с валовым тоннажем (ТАВ) более 300, но не более 600 тонн - за пределами 12 миль от берега и на глубине свыше 50 м;
- iii) Для судов с валовым тоннажем (ТАВ) свыше 600 тонн - за пределами 15 миль от берега и на глубине более 50 м;
- iv) Для ловли крабов клетками между параллелями 6°00S' и 15° 00S' - за пределами 4 миль и между параллелью 15° 00S' и южной морской границей с Республикой Намибия - за пределами 5 (пяти) миль и на глубине более 400 метров.

3. Зоны или центры для сбора фауны прилова:

Министерство рыбного хозяйства устанавливает отдельно области для сбора прилова.

СТАТЬЯ 13.

(Запреты)

1. Использование ставриды, скумбрии и королевской макрели для производства рыбной муки запрещено;
2. Пелагическое траление запрещено;
3. Запрещается направленный отлов омаров и крабов-самок;
4. Отлов моллюсков и двусторчатых моллюсков в закрытых районах, таких как заливы Луанды, Лобито, Томбвы и других зонах с подтвержденным риском для ресурсов запрещен;
5. Пляжное траление запрещено (лента-лента);
6. Парное траление запрещено;
7. Рыболовство с судами, на которых отсутствуют такелаж и лебедки (широко известные как "Рапа"), запрещено;
8. Запрещается отбраковка или утилизация любого рыбопродукта в море;
9. Использование сетей в эстуарии запрещено, как со стороны рек, так и моря.
10. Промышленный и полупромышленный промысел запрещен в зоне Кабинды между 5° 00' S и 6° 00' S, а для традиционного промысла в той же зоне запрещается любая промысловая деятельность в радиусе 100м (зона безопасности) от нефтяных вышек.

СТАТЬЯ 14.

(Процент уловов, минимальный вес и размер)

1. Запрещается ловля, выгрузка или сбыт любых видов, которые не соответствуют минимальным весам и размерам, установленным Исполнительным декретом № 109/05 от 25 ноября 2005 года, за исключением случаев отбраковки или утилизации рыбы.
2. Положения предыдущего пункта не применяются к научно-исследовательскому рыболовству.
3. Несоблюдение положений пункта 1 настоящей статьи является нарушением рыбного промысла, предусмотренного и наказуемого в соответствии с Законом о водных биологических ресурсах, Закон № 6-A/04 от 8 октября 2004.

СТАТЬЯ 15.

(Соблюдение стандартов безопасности на море)

При нахождении любого судна в море, занимающегося рыболовством или иными видами деятельности, строгое соблюдение правил обозначения рыболовных, навигационных и спасательных снастей и оборудования является обязательным.

СТАТЬЯ 16.

(Обращение с тюленями)

1. Допускается ловля тюленей в качестве обеспечения рационального и устойчивого управления биологическими водными ресурсами.
2. Программы мониторинга организуются в соответствии с экологическими стандартами и предоставлением статистической информации по эксплуатации ресурса.

СТАТЬЯ 17.

(Континентальное традиционное рыболовство)

Для континентального рыболовства обязательно:

- a) Использование сетки минимального размера 36 мм;
- b) Внедрение системы сбора данных об усилиях и уловах.
- c) Продолжить начатые в 2011 году био-социо-экономические исследования в лагуне N´golome и распространить эти исследования на другие лагуны, имеющие жизненно важное значение для речной экосистемы.

СТАТЬЯ 18.

(Аквакультура)

Для аквакультуры рекомендуется следующее:

- a) Усиление постоянного мониторинга качества воды и почвы;
- b) Расширение постоянного мониторинга культивируемых и реализуемых видов;
- c) Контроль и мониторинг интродукции экзотических видов, используемых для выращивания;
- d) Обязательство подразделений по производству аквакультуры предоставлять образцы культивируемых видов на безвозмездной основе для исследовательских целей, в частности для биологического отбора проб;
- e) Обязательство предоставлять в Министерство рыбного хозяйства статистическую информацию о

производстве;

ф) Разработка исследования, позволяющие узнать о влиянии интродукции экзотических видов в природную среду;

г) Оценка состояния действующих в настоящее время производственных мощностей по производству аквакультуры.

СТАТЬЯ 19.

(Перегрузка и перевалка рыбы)

1. Для мониторинга уловов, сделанных в ходе промысла суда разгружаются в базовых портах.

2. Рыболовные суда традиционного промысла должны разгружаться в Центрах поддержки традиционной рыбной ловли, при их наличии.

3. За исключением случаев форс-мажорных обстоятельств и промысла глубоководного тунца перевалка рыбы судами, эксплуатируемыми национальными судовладельцами, не разрешается.

4. Перевалка и перегрузка улова с полупромышленных и промышленных рыболовецких хозяйств на вспомогательные суда типа шаланд и/или маломерных рыболовецких судов традиционного промысла, запрещаются.

СТАТЬЯ 20.

(Промысел без предоставленного права на рыболовство)

1. Практика или попытка осуществления рыболовства судами в ангольских водах без предоставления прав на рыбный промысел в соответствии с Законом о водных биологических ресурсах и его правилами представляет собой нарушение, наказуемое штрафом в размере от минимальной суммы эквивалента стоимости годового промыслового сбора, установленного для данного вида промысла, и до максимальной суммы, в 100, 50 и 20 раз превышающей этот минимальный предел, в зависимости от того, был ли такой промысел, соответственно, промышленным, полупромышленным или традиционным.

2. В случае научно-исследовательского промысла, включая поисковый, рекреационный или спортивный промысел, минимальный размер штрафа равен стоимости годовой лицензии, а максимальный размер штрафа в 10 раз превышает эту стоимость.

3. Осуществление промысловой деятельности в период приостановления предоставления прав на рыбный промысел, о котором говорится в статьях 238(1)(f) и 254(1)(c) Закона о водных биологических ресурсах, рассматривается как промысел без имеющихся на то соответствующих прав.

4. Если задерживается иностранное судно, экипаж может, оплатив понесенные расходы, покинуть страну, за исключением капитана и членов экипажа, необходимых для проведения инструктажа, а также технического обслуживания и безопасности судна.

5. Положения настоящей статьи применяются с соответствующими изменениями к промыслу в открытом море судами, плавающими под ангольским флагом, без лицензии, предусмотренной Законом о водных биологических ресурсах и его правилами.

СТАТЬЯ 21.

(Серьезные нарушения)

1. Представляют собой серьезные преступления согласно положениям Закона о водных биологических ресурсах:

a) Практика или попытки осуществления промысла судами в водах Анголы без предоставления прав на рыбный промысел;

b) Промысел для научных целей, включая поисковые, рекреационные или спортивные, без лицензии;

c) Рыбалка в запрещенное или несанкционированное время или месте;

d) Вылов видов, не превышающих разрешенного веса или размера;

e) Использование рыболовных снастей, не соответствующих предписанным или разрешенным спецификациям, в частности, использование запрещенных рыболовных снастей и использование сетей, размер ячеек которых меньше разрешенного минимального размера;

f) Транспортировка без разрешения токсичных продуктов, взрывчатых веществ и приборов для ловли рыбы с помощью подачи в воду электрического разряда, а также веществ, которые могут ослаблять, оглушать, возбуждать или убивать водные биологические ресурсы;

g) Использование без разрешения при промысле продуктов, веществ и средств, упомянутых в предыдущем подпункте;

h) Непредоставление данных или предоставление ложных данных, в частности, об уловах и промысловом усилии или о местонахождении судна, или фальсификация регистрационных журналов таких как бортовые журналы, рыболовные журналы или другие документы, касающиеся улова;

i) Промысел на рыболовецком судне другого типа или промысел других видов, нежели тех, в отношении которых предоставлены соответствующие права;

j) Побег или попытки побега после допроса надзорными должностными лицами при исполнении ими своих обязанностей;

k) Невыполнение условий, изложенных в разрешении на рыбную ловлю или рыбопромысловом сертификате;

l) Мошенническое изменение данных, содержащихся в рыболовной лицензии;

m) Фальсификация разрешения на предоставление прав на рыбный промысел, любого разрешения или сертификата, предусмотренного Законом о водных биологических ресурсах и другим применимым законодательством;

n) Отсутствие на борту рыболовецкого судна устройства управления автоматической системой позиционирования, которое должно быть установлено;

- o) Манипуляции, изменение, повреждение или любая другая форма вмешательства в коммуникационную систему или работу устройства автоматической сигнализации положения судна;
 - p) Невыполнение обязанности вести на борту судна рыболовный журнал и любой другой предусмотренный законом документ;
 - q) Попытка промысла или промысел, сбор или добыча кораллов и других видов, в отношении которых Законом о водных биологических ресурсах и его правилами запрещен промысел любыми средствами, а также владение ими, их продажа или выставление на продажу;
 - r) Уничтожение, утилизация, подделка или изменение доказательств нарушения правил рыболовства;
 - s) Промысел в районе неразрешенном по типу рыболовного судна, несанкционированная передача квот или лицензий на промысел, в частности, от одного судовладельца к другому;
 - t) Невыполнение, в частности, обязательств, касающихся укладки и опломбирования орудий лова и их сбора в соответствующих отсеках;
 - u) Снабжение рыболовных судов провизией или топливом в ангольских водах без соответствующего разрешения компетентного министерства;
 - v) Умышленное уничтожение или повреждение рыболовческих судов или орудий лова, принадлежащих другим лицам;
 - w) Агрессия или воспрепятствование, с применением или без применения насилия или угрозы применения насилия, в отношении осуществляющего надзор лица при исполнении им своих обязанностей;
 - x) Присутствие орудий лова в ангольских водах более 48 часов;
 - y) Незаконное выполнение обязанностей надзорного агента или капитана судна;
 - z) Практика или попытка занятия рыбным промыслом без требуемого законом страхования;
 - aa) Добыча водных ресурсов в нарушение условий разрешения на концессию, рыболовного сертификата, относящихся к квоте, или лимиту промыслового усилия;
 - bb) Введение в водную экосистему любых веществ, которые наносят ущерб водным биологическим ресурсам.
2. Также являются серьезными нарушениями:
- a) Промысел в открытом море рыболовными судами, плавающими под ангольским флагом, без разрешения компетентного органа;
 - b) Нарушение международных положений и мер по управлению ресурсами открытого моря и их сохранению, в том числе содержащихся в применимом законодательстве;
 - c) Проведение перегрузки и перевалки без разрешения компетентного министра.

СТАТЬЯ 22.

(Другие правонарушения)

1. Другие преступления включают в себя:

- a) Владение рыболовными снастями в нарушение положений Закона о водных биологических ресурсах и применимых правил;
- b) Отсутствие на борту и не предоставление копий рыболовной лицензии, лицензии на мореплавание, рыболовного сертификата, регистрационного свидетельства и свидетельства о праве собственности, а также, при необходимости, Сертификата о валовом зарегистрированном тоннаже, если об этом запросит уполномоченный инспектор при исполнении;
- c) Немаркировка рыболовных судов в соответствии с законом № 6-А/04 от 8 октября 2004 года и его регламентом;
- d) Отсутствие сотрудничества с агентами по надзору при исполнении;
- e) Несоблюдение правил назначения улова;
- f) Несоблюдение правил, действующих в отношении соответствующих промысловых операций;
- g) Невыполнение обязательств, касающихся размещения, захода и выхода рыболовных судов из портов, бухт и рыболовных зон в водах Анголы;
- h) Несоблюдение основных правил порта;
- i) Несоблюдение санитарно-гигиенических стандартов для рыбной продукции;
- j) Несоблюдение стандартов выращивания и эксплуатации аквакультур.

СТАТЬЯ 23.

(Наказание за серьезные нарушения)

1. Серьезные нарушения, описанные в пункте 1(a) предыдущей статьи, наказываются штрафом в размере от минимальной суммы, эквивалентной стоимости годового разрешения для осуществляемого вида промысла, и до 100, 50 и 20-кратного размера этой минимальной ставки, соответственно, для промышленного, полупромышленного или традиционного промысла.

2. В случае научно-исследовательского промысла, включая поисковый, рекреационный или спортивный промысел, минимальный размер штрафа равен стоимости годовой лицензии, а максимальный размер штрафа в 10 раз превышает эту стоимость.

3. Прочие серьезные нарушения, описанные в предыдущей статье, наказываются штрафом в размере от половины стоимости годового разрешения для осуществляемого вида промысла, и до 50, 40 и 30-кратного размера этой минимальной ставки, соответственно, для промышленного, полупромышленного или традиционного промысла.

СТАТЬЯ 24.

(Наказание за другие нарушения)

Прочие нарушения наказываются штрафом в размере от 1/3 стоимости годового разрешения для осуществляемого вида промысла или деятельности, и до 30, 20 и 15-кратного размера этой минимальной ставки, соответственно, для промышленного, полупромышленного или традиционного промысла.

СТАТЬЯ 25.

(Дополнительные карательные меры)

1. В зависимости от ущерба или риска причинения урона водным биологическим ресурсам и обстоятельств совершенного преступления, в качестве дополнительных мер к штрафу могут применяться:

- a) Лишение в пользу государства судна, груза, топлива, оборудования, орудий лова и уловов или продуктов их добычи, обнаруженных на борту судна;
- b) Лишение в пользу государства рыбы, пойманной в ангольских водах, и полученной из нее продукции;
- c) Лишение в пользу государства всех запрещенных или несанкционированных продуктов на борту судна, которые могут быть использованы в качестве орудия незаконного промысла;
- d) Запрет капитану судна на осуществление профессиональной деятельности в Анголе на срок от трех месяцев до двух лет;
- e) Аннулирование рыболовного сертификата или его приостановление на срок от одного до шести месяцев хозяевам или судовладельцам;
- f) Отзыв права на рыбный промысел или его приостановление на срок от шести месяцев до одного года для их обладателей;
- g) Отмена, приостановление действия разрешения или лицензии предприятия или учреждения по аквакультуре их владельцу на срок от одного до десяти месяцев.

2. Дополнительные меры, предусмотренные в предыдущем пункте, применимы к:

- a) предусмотренному в пункте (a) осуществлению рыбного промысла без предоставления прав на рыбный промысел;
- b) предусмотренному в пункте (b) серьезному нарушению, описанному в Статье 20(c), (d), (e), (1) и (p), и к промыслу без права на него, если не применена вспомогательная мера, предусмотренная в пункте 1(a);
- c) Предусмотренному в пункте (c) серьезному нарушению, описанному в статье 20 (f);
- d) К мерам запрета на осуществление профессиональной деятельности, отзыву или приостановлению действия рыболовного сертификата, лицензий и запрета на осуществление рыболовства, предусмотренные в подпунктах e), f) и g) пункта, предшествующего нарушению, описанном в статье 20, в зависимости от случая, характера и объекта нарушения и соответствующего автора нарушения или ответственного за него лица.

СТАТЬЯ 26.

(Повторное нарушение)

1. Повторным считается нарушение, когда в течение 12 месяцев после применения наказания за нарушение правонарушитель совершает другое такое же или схожее по виду и тяжести нарушение.

2. В случае повторного правонарушения минимальные и максимальные размеры применяемых штрафов и дополнительных мер увеличиваются вдвое.

СТАТЬЯ 27.

(Руководство по исследованиям и управлению)

1. Для целей данных управленческих мер руководствоваться следующим:

- a) Продолжить исследования селективности для определения расстояния между полосами сетки селективности;
- b) Описать орудия лова и провести их перепись;
- c) Просмотреть Инструкцию по взятию проб для выполнения биологического отбора образцов для торгового флота;
- d) Копировать и распространить "Полевое руководство по промысловым видам" среди всех промышленных, полупромышленных и традиционных судов;
- e) Подготовить условия для круиза по оценке глубоководного краба;
- f) Провести исследование воздействия традиционного промыслового усилия на динамику рыбопромысловых ресурсов;
- g) Лицензировать шесть (6) судов, по два (2) в каждой из северной, центральной и южной зон на сбор отходов производства рыбопродукции;
- h) Принять стратегии по минимизации отходов после вылова;
- i) Разработать среднесрочную и долгосрочную программу восстановления истощенных ресурсов;
- j) Завершить процесс перерегистрации флота и диагностировать рабочее состояние существующего традиционного, полупромышленного и промышленного флота в стране.

2. Для моллюсков руководствоваться следующим:

- a) Улучшить знания о биологии этих видов;
- b) Идентифицировать их естественные среды;
- c) Поощрять развитие аквакультуры.

3. В отношении рыбного промысла в районе Организации по рыболовству в Юго-Восточной Атлантике, сокращенно СЕАФО (SEAFO), даются следующие указания:

- Лицензирование судов для промысла акулы, краба и других глубоководных видов.

4. Для ловли других пелагических рыб, кроме ставриды и сардинеллы, руководствоваться следующим:

- a) Провести социально-экономические исследования;
- b) Контролировать промысловое усилие.

5. Для королевской макрели предусмотрено следующее руководство: - пронаблюдать поведение и структуру ресурса в Республике Намибия.
6. Руководства для скумбрии:
- a) Ориентироваться на результаты исследований по оценке ресурсов;
 - b) Определить оценку биомассы;
 - c) Внедрить методы управления рыболовством с точки зрения экосистемного подхода.
7. Для промысла тюленей руководствоваться:
- a) Промысел должен осуществляться в сопровождении ученых из Национального института рыбопромысловых исследований;
 - b) Установка в г. Байя-дос-Тигр, провинция Намибия, фабрики по переработке тюленей.
8. В эстуариях реализуются следующие руководящие принципы:
- a) В срочном порядке содействовать в сотрудничестве с Министерством охраны окружающей среды проведению кампаний по очистке эстуария Рио-Бенгу (Барра-ду-Бенгу);
 - b) Упорядочить занятия спортивной рыбалкой в Барра-ду-Кванза и других эстуариях;
 - c) В сотрудничестве с соответствующими учреждениями продвигать официальные меры защиты эстуариев с высокой концентрацией природных ресурсов и находящихся под угрозой.
9. В континентальных водах соблюдаются следующие руководящие принципы:
- a) Продолжить изучение потенциала рыбных ресурсов и здоровья экосистем;
 - b) Расширить социо-экономические исследования в лагуне N´golome и распространить эти исследования на другие лагуны, имеющие жизненно важное значение для речной экосистемы.
10. В области инспекции рыболовства приводятся следующие руководящие принципы:
- В рамках надзорных функций весь конфискованный продукт должен быть отправлен на перерабатывающие предприятия для производства соленой и вяленой рыбы.
11. Для прилова даются следующие рекомендации:
- Часть прилова должна быть переработана в вяленую соленую рыбу.
- Президент Республики, ЖОЗЕ ЭДУАРДО ДУШ САНТУШ.

Указ Президента № 16/14**10 января**

Принимая во внимание, что в рамках усилий по развитию страны исполнительная власть Республики Ангола намерена содействовать продвижению инвестиционных проектов, направленных на достижение экономических и социальных целей, представляющих общественный интерес, а именно: повышение благосостояния населения, расширение социальной инфраструктуры, повышение уровня занятости, а также содействие развитию предпринимательства в Анголе;

Учитывая, что рынок недвижимости претерпевает сильное расширение в стране, инвестиции в эту область имеют большое значение для удовлетворения потребностей в жилье, гостиницах, коммерческих площадях и офисных помещениях;

Ввиду необходимости поддержки переквалификация городского муниципалитета Каала в провинции Уамбо, а также создания большего количества рабочих мест и динамизации национального экономического и финансового сектора;

В соответствии с пунктом d) статьи 120 и пунктом 1 статьи 125 Конституции Республики Ангола Президент Республики издает следующие указы:

СТАТЬЯ 1**(Утверждение)**

В рамках договорного режима утверждается инвестиционный проект "Wayanga & Design, Lda." на сумму 12 375 176,00 (двенадцать миллионов триста семьдесят пять тысяч сто семьдесят шесть долларов США), а также Инвестиционный договор, прилагаемый к настоящему Декрету и являющийся его неотъемлемой частью.

СТАТЬЯ 2**(Увеличение инвестиций)**

Национальное агентство по частным инвестициям (ANIP) может, в соответствии с положениями пункта 2 статьи 78 Закона № 20/11 от 20 мая (Закон о частных инвестициях), утвердить увеличение объема инвестиций и расширение деятельности, которая может потребоваться по Проекту в рамках его непрерывного развития.

СТАТЬЯ 3**(Сомнения и упущения)**

Сомнения и упущения, возникшие в связи с толкованием и применением настоящего Распоряжения, разрешаются Президентом Республики.

СТАТЬЯ 4.**(Вступление в силу)**

Настоящий Приказ вступает в силу с даты его опубликования.

Публикуется.

Луанда, 31 декабря 2013 года.

Президент Республики, ЖОЗЕ ЭДУАРДО ДУШ САНТУШ.

ДОГОВОР ИНВЕСТИРОВАНИЯ

Между:

Государство Республика Ангола, представленное здесь Национальным агентством частных инвестиций, далее именуемым "АНИП" (ANIP), в соответствии с...